

Művészet.

* A színház heti műsora. Hétfő: A bérlet, Böregér, operett. Kedd: B bérlet, Május, Szép Ernő egy felvonásos jelenete és Bajazzó, opera. Szerda: C bérlet, Svihákok, operett. Csütörtök: A bérlet, Pillangó főhadnagy operett. Péntek: B bérlet, Pillangó főhadnagy, operett. Szombat: délután Folt, amely tisztít, este: C bérlet Pillangó főhadnagy, operett. Vasárnap: délután Dollár királynő, operett, este: A bérlet, Pillangó főhadnagy, operett.

* **Osászár és Osászár** a címe annak a megnevezhetetlen műfajú darabnak, amelyet tegnap mutatott be a színház. A vaskos német humor fattyuhajtása az a darab, amelyet Faragó Jenő, a fordító néhány többé-kevésbé szellemes ötlettel igyekezett elfogadhatóvá tenni. Ha az előadás nem egy gördülékony, ha a szereplők nem nyújtják tehetségük javát, a darab irgalmatlanul megbukik. A szereplők mentették meg a darabot. Várnai pompás maszkiával, egészséges, tulzástól ment humorával állandó derűtségben tartotta a közönséget. L. Kiss Mariska, Thomay Mária, Forgács, Kertész, Földes, Ungváry, Salmeczy jobb ügyhöz méltó buzgalommal játszottak. A bemutatott zenekaros ház nézte végig. (Ky.)

* **Hangverseny a Kulturpalotában.** Művészi szempontból nagy eseményben lesz része szombat este Arad város művészet kedvelő közönségének. A hangverseny, melyet a kulturpalotában az „Express” Hangverseny iroda rendez magasan felülmúlja az átlagos művészestélyek niveljét. A hangversenyen közreműködnek: Fetter Irén opera énekesnő, ki több hangversenyen aratott sikert. Schwank Márta hegedűművésznő, ki fiatalága dacára már Bécsben és Berlinben hangversenyezett. Freund Leo zongoraművész, ki szóló hangversenyével hódította meg Európa nagyobb városait. A hangverseny kellemesen fűtött tereben lesz megtartva. A jegyek előre válthatók Bloch H., Keppich Zsigmond papírkereskedéseiben és az Express Hangverseny irodában Eötvös-u. 12. sz.

* **Leonevalle világhírű operát,** a Bajazzót eleveníti fel kedden az opera-együttes. A nagyszerű opera az ismert kiváló szereposztásban kerül színre s az együttesben csak Takács Mihály, a társulat tehetséges tenoristája az új. A Bajazzó előtt Szép Ernő poétikus jelenetét, a Májust mutatják be szintén a régi szereplőkkel. Csütörtökön a Pillangó főhadnagynak lesz a bemutatója. A színház vezetősége méltán nagy sikert vár Komjáti-Harmath a pompás operettjétől s ezért nagy gondot és ambíciót készült a premiszra.

Hétfőn megnyílik a katolikus gimnázium.

(Eredményrel járt az aradi küldöttség nagyszabeni útja.)

Az aradi katolikus főgimnázium ügye döntő stádiumba jutott. Megírtuk, hogy néhány nappal azelőtt az aradi katolikus hitközség képviselőiben Lócs Rezső elnök, báró Urbán Péter és Lang János hitközségi tagok Nagyszabeni utaztak, hogy ott kieszközöljék a gimnázium megnyitásának engedélyezését. Ugyanebben az ügyben a szülők egy küldöttsége is Nagyszabeni utazott. A két küldöttség Braniste Valérral, a kormányzó-tanács közoktatásügyi reszortjának a főnökével tárgyalt ebben az ügyben és sikerült a gimnázium megnyitásának utolsó akadályát is elhárítani.

Mint ismeretes, dr. Veliciu Romulusz városi prefektus azon a véleményen volt, hogy olyan tanárok, akik nem tették le a hivatali esküt és a kormányzó-tanács területén nem bírnak illetőséggel, nem taníthatnak az aradi katolikus gimnáziumban. Miután a katolikus hitközség tizenhat ilyen tanárt alkalmazott, a prefektus nem engedélyezte s legutóbb karhatalommal is megakadályozta a katolikus gimnázium megnyitását.

Braniste Valér kultuszminiszter a két küldöttség előtt kijelentette, hogy az eskü letételének megtagadása csak azt jelenti, hogy az illető nem óhajt állami szolgálatba lépni. De ez nem lehet akadály a gimnázium megnyitásának, mert szerinte egy hitközség bármelyik országból is szerződhet tanárokat iskolájához. Így nem látja semmi akadályt annak, hogy a gimnázium már a közeli napokban megnyíljon.

A küldöttségek a miniszter megnyugtató válaszát tudomásul vették és visszautaztak Aradra. Értesülésünk szerint az aradi katolikus hitközség vezetője még a mai nap folyamán érintkezésbe lépett dr. Veliciu városi prefektussal, hogy tisztázza vele véglegesen a gimnázium ügyét, úgy, hogy lehetőleg még hétfőn megkezdhesék a tanítást.

A prefektus nyilatkozata.

Dr. Veliciu Romulusz prefektus ebben az ügyben a következő nyilatkozatot tette:

— A római kat. magyar gimnázium ügyében ma megjelent nálam az egyházközség képviselőiben Lócs Rezső nyugalmazott polgár mester ur és beszámolt a küldöttség nagyszabeni útjának eredményéről. Egyben átadott egy dr. Braniste Valér vallás és közoktatásügyi miniszter ur által nekem küldött iratot, amelyben a miniszter ur kijelenti, hogy a reszort éppen most költözködve el Kolozsvárra, az előiratok nélkül végleges döntést nem tehet; hajlandó azonban az előbb elfoglalt álláspontjával szemben bizonyos koncessziókat a római katolikus egyház részére megtenni.

— Ennek alapján én a római katolikus egyházközségnek megengedem, hogy a magyar gimnázium most hétfőn, e hó 17-én reggel nyolc órakor a függőben levő további kérdések végleges elintézéséig ideiglenesen megnyíljon.

— A magam részéről csak azt kívánom megemlíteni, hogy nekem, mint prefektusnak az a kötelességem, hogy a kormányzó-tanács rendeleteit és intézkedéseit lelkiismeretesen végrehajtsam; ezen az elven alapultak eddigi intézkedéseim is, amelyek a kormányzó-tanács előző rendeleteinek szigorú respektálásával tettek meg. Világos, hogy csakis a rendeletek végrehajtását céloztam, mert a most Nagyszabeni járt küldöttség elé semmiféle akadályt nem gördítettem.

A magyar hadifoglyokat átadják a magyar hadügyminisztériumnak.

Budapest. Mardarescu tábornok, az erdélyi román csapatok főparancsnoka és Diamandi miniszter, a román kormány legfelsőbb megbízottja, az alábbi rendeletet bocsátották ki:

A román főparancsnokság a román főhadiszállás határozata és a szövetséges katonai tanács értesítése alapján elősegíteni kívánván a magyar nemzetiségű (a Magyarországhoz tartozandó területekről való) hadifoglyok mielőbbi hazatérését, el fog járni mielőbb ezen foglyoknak a magyar hadügyminisztériumnak való átadása ügyében, amelyik ezen pillanattól kezdve felelős lesz sorsukért a szövetséges katonai küldöttség ellenőrzése alatt.

A parancsnokság értesíti a közönséget, hogy a jövőben a hadifoglyokat érdeklő ügyek ne intézzenek már a román katonai hatóságokhoz. Az erdélyi román csapatok parancsnoka: Mardarescu, tábornok. A román kormány legfelsőbb megbízottja: Diamandi miniszter.

* **Nagy hangverseny a Kulturpalotában.** Bottez Nina és Teodorescu Gregor operanékesek, akik Arad zenei közönsége előtt már több ízben szerepeltek, november 6-án nagy hangversenyt rendeznek a Kulturpalota nagytermében. Az izléseken összeválogatott műsor a zeneirodalom legkiválóbb alkotásait öleli föl. A művészeket teljes orkester fogja kísérni. Jegyek Bloch papírzetében kaphatók.

HIREK.

— **Nem érkezett meg Mária királynő Aradra.** Ugy volt, hogy Mária királynő ma délután átutazik Aradon. A királynő fogadására a hatóságok részéről nagy előkészületek történtek, azonban a megváltozott diszpozíciók folytán a királynő vonata a mai nap folyamán nem érkezett meg Aradra.

— **A kat. főgimnázium megnyitása.** Arad város prefektusától nyert szóbeli felhatalmazás folytán felhívom a római kat. főgimnázium ifjuságát, hogy folyó hó 17-én hétfőn reggel 8 órakor az előadásokon pontosan jelenjenek meg. Arad, 1919. november 16. Dr. Lakatos Ottó a. k. plébános, egyházközségi elnök.

— **Budapestben ellopták egy román tábornok autóját.** Panaitescu román tábornok autóját, mint Budapestről jelentik, a Gellért-szálloda előtt, míg a sofőr néhány percre az épületbe ment, ismeretlen tettes ellopta. A széleskörű nyomozás dacára az autó még nem került meg.

— **Odry Lehelné meghalt.** Hosszu betegeskedés után ma meghalt Aradon id. Odry Lehel, a magyar Operaház nyugalmazott tagjának felesége. Az elhunyt ur-asszonyt férjén kívül fia, Odry Árpád a budapesti nemzeti színház művésze, id. Odry Lehel temesvári színesz, Odry Attila ének-tanár és Odry Zoltán aradi rendőrtiszt gyászolják.

— **Halálozás.** Györffy Arnold aradi járásbírósi végrehajtó 75 éves korában meghalt, f. hó 17-én d. e. 10 órakor temetik a Westelényi-utca 17. sz. házból.

— **Betörés.** Barbales Károly asztalos mester ma reggel jelentette a rendőrségen, hogy az este lakásába betörték s abból haterzer korona értékű ruhát és ékszert elvittek.

— **Öngyilkosság.** Az éjjel Róth Sámuel haltéri lakos marólguggal meg akarta ölni magát. A ház többi lakói még idejében rájöttek az öngyilkosságra, értesítették az utcán szolgálatot teljesítő Farkas István rendőrt, aki intézkedett, hogy az öngyilkost a mentők be szállítsák a kórházba. Róth Sámuel állapota annyira súlyos, hogy még nem lehetett kihallgatni s így tettének okát sem lehetett megállapítani.

— 80.000 koronás vasúti lo-pás. Domán Sándor szőnyegkereskedő ma feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettesek ellen, a kik Csehszlovákiából és Bécsből hozott árukat megdézsmálták. Az árukat a vámhivatal melletti raktárban helyezték el és részben a megvámolás előtt részben utána lopták el. Selyem bluzokat és kabátokat, nyakkendőket, leavásznakat, csipkefüggönyöket nagyobb mennyiségű lópekrócot és egyéb árukat vittek el a tolvajok. A kereskedő kára meghaladja a 80.000 koronát. Domán nagyobb jutalmat tűzött ki annak, aki a tettesek nyomára vezet.

— A Növendelmi Hivatal folyó hó 17-én délután 5 órakor tartja a városi tanácsstermben novemberi összejevetelét.

— Posch (Zrinyi-utca) gyógyfürdő nyitva van mindennap. Urak d. e. 8-tól d. u. 1-ig. Nők d. u. 8-tól 6-ig. Meleg fürdő is kapható.

— Díszes női fehérnemű bécsi különlegességek kaphatók Rosenblüh H. és Tsa.

— Hirdetmény. Felhívtnak mindazok az adózók, kik a folyó évi negyedik adó részletet, valamint a régi esedékessé vált adó hadmentességi díj, utadó, visszabütykölési költség, ipartestületi díj, egyházi adó, munkás betegsegély pénztári hozzájárulási díj telek érték adó és csatornázási költség tartozásait mindezekig be nem fizették, hogy tartozásaikat most már annál is bizonyosabban fizessék be, mert különben tartozásaikat a végrehajtási díjak felszámításával fogják tőlük behajtani. Városi adóhivatal.

Szigoruan megbüntetik a színházban dohányzókat.

Többször írtunk arról, hogy a színházban rendszeressé vált dohányzás milyen veszélyt rejt magában. Véleményünket igazolták a biztosító intézetek is, amelyek a mai állapotok mellett nem voltak hajlandók tovább biztosítani a színházat esetleges tüzvész ellen. Erre dr. Robu János polgármester ismét szigoruan eltiltotta a színházban való dohányzást, de ugyiltszik ezazintézkedés vagy nem volt eléggé publikálva, vagy sokan nem hitték annak komolyságában, annyi tény, hogy a dohányzás miatt tegnapelőtt este az alábbi kínos jelenet játszódott le a színház előcsarnokában:

Az előadás befejezése után Stoica Sebestyén rendőrőrnök észrevette, hogy egy nagyobb társaságban távozó ur égő cigarettát tart a szájában. Azonnal igazolásra szólította fel az illetőt s miután az nem tudta magát igazolni, bekísértette a rendőrségre. Itt kitünt, hogy Nodl Károlynak hívják és műszaki tisztviselő. Noált igazolása után szabadon bocsátották, s megindult ellene a kihágási eljárás. Dr. Kristyó István rendőrbíró ma tárgyalta az ügyet és a műszaki tisztviselőt nagy pénzbüntetéssel sújtotta. Ebből az esetből mindenki láthatja, hogy a színházban elrendelt dohányzási tilalmat a hatóság komolyan értette s az ellene szegülőkkel szemben a legkérelmezhetőbb intézkedéseket fogantatosítja.

Erről a kérdésről szó volt a mai tanácsülésen is. A tanács elhatározta, hogy a fogantatosított rendszabályokról értesíti a biztosító társaságok aradi képviseletét. Együttal azt is megkérdezi, nem emelnek-e kifogást a biztosító-társaságok, ha a kellő óvintézkedések megtevése esetén az előcsarnokban megengednék a dohányzást. A tanács határozatát az aradi képviselet futár útján Budapestre küldi a biztosító társaságok központjához. Itt említhetjük meg, hogy a polgármester utasította a rendőrséget, hogy szigoruan járjon el azok ellen, akik a tegnap kiadott tilalmat megszegik.

Ankét az ármaximálás ügyében.

Az árak maximálására összehívott ankét ma délután tartották meg Robu János dr. polgármester elnöklésével. Az ankéten három javaslat hangzott el. Zima Tibor a kereskedelem teljes szabaddátételét javasolta. Halmos Dezső csak a liszt, cukor és petróleum árusítását tartja hatósági kézben megtartani, mert ezen áruk árának momentán emelkedése is nagy kárt jelentene a legszegényebb néposztályra. Barbra Szevér a mostani rendszer fenntartását látja helyesnek. Mindhárom esetben az árvizsgáló-bizottság továbbra is fennmaradna, csak hatásköre változna. Az ankét a három javaslatot döntés végett a prefektus elé terjeszti. Elhatározta még az ankét, hogy felír a nagyszabeni kormányzó-tanácsához, hogy szigoruban hajtsa végre a száz holdon felüli birtokokon a gabona rekvirálását.

— **Temesvári MTE. I.**— Többes barátságos footballmérkőzés tartanak vasárnap délután 3 órai kezdettel az ATE. Óvár-téri sporttelepen, előzőleg előmérkőzés.

— **Állatorvosi hír.** Kassay Pál állatorvos működését Thokoly Imre utca 8. sz. a. megkezdte.

— **Német elemi iskola megnyitása.** F. hó 17-én hétfő d. e. 8 órakor nyitják meg a német elemi iskola a városház melletti kereskedelmi iskola emeleti sarok termében. Felhívtnak a német iskolába beírt tanulókat, hogy ezen időre pontosan jelenjenek meg. Az igazgatóság.

Horthy katonái

ma bevonultak Budapestre.

Budapest. Szombaton délelőtt vonultak ki az utolsó román csapatok Budapestről és kevéssel utána megjelentek Horthy katonái. A magyar nemzeti hadsereg csapnált a lakosság leírhatatlan lelkesedésével fogadta. Az emberek ezrei állottak sorfalat mindenütt, ahol a magyar csapatok végigvonultak és hangos eljenzéssel, kendőlobogtatással fogadták őket. Budapeston teljes rend uralkodik, Horthy katonái, sem politikai, sem felekezeti üldözéseket nem csináltak.

Clerk tegnap estére hívta egybe a pártközi konferenciát, amelyen a koncentrációs kormány megalakításának kérdése kellett hogy elődjön. A konferencia eredményéről azonban még híreink nincsenek. Sir Georg Clerk a tegnapi nap folyamán utólag fogadta Garami Ernőt, akivel hosszasan tárgyalt.

A kulturpalota államsegélyét a város a kormányzótanácsától kéri.

A kulturpalota igazgatója, dr. Olasz Pál jelentést tett a tanácsnak, hogy a kulturpalota legutolsó tízezer koronás államsegélyét és a könyvtár négyezer koronás segélyét a magyar állam nem utalta ki. Arra kérte az igazgató a tanácsot, hogy az elmaradt államsegély további folyósítása iránt tegye meg a kellő lépéseket. A tanács elhatározta, hogy a prefektus útján kérni fogja a nagyszabeni kormányzótanácsot, hogy utalja ki továbbra a kulturpalota államsegélyét.

Dr. Olasz még azt az előterjesztést is tette, hogy a kulturpalotában elhelyezett közintézmények házbérét emelje fel a tanács. Hosszas vita után abban állapodtak meg, hogy a többnyire városi intézmények házbérét nem emelik fel, mert nem akarják a házi pénztárt jobban megterhelni.

Végül az igazgató előterjesztést tett, hogy ezentul a kulturpalota terméit ne adják ki ingyen s ha már ingyen kiadják, akkor tegyék ezt a házipénztár terhére és ne a kulturpalota költségvetése terhére. A tanács ebben az ügyben úgy határozott, hogy amíg a kulturpalota feldígyelő-bizottsága megalakul, a palota termelnek kiadása felett a tanács határoz.

Aradon is fellépett a tifusz.

A mikelakal tifusz megbetegedésekkel kapcsolatban ma a városban olyan hírek terjedtek el, hogy a tifuszt behurcolták Aradra is és már a városban is történtek megbetegedések. Munkatársunknak illetékes helyen a következőket mondták:

— Az aradi közpórház fertőző osztályában összesen huszonöt tifuszbeteg van, akiknek egy részét a megye minden részéből hozták be Aradra. Ilyenkor őszel rendszeren történnek tifusz megbetegedések. A szomszédos Ujmikela ma pár nappal ezelőtt egy nyolc tagú családban is megfertőződött a tifuszban. A családot azonnal behozták. Ezenkívül még

két ujmikelakai tifuszbetegünk van. Azóta onnan újabb tifuszbeteg nem hoztak be az aradi közpórházba. Sajnos, városi megbetegedések is fordultak elő. A közpórház fertőző osztálya zsúfolva van s ezek között több városi tifuszbeteg is van.

Fegyelmi eljárás egy felebbezés miatt.

Írtunk arról, hogy a városi közigazgatási-bizottság árvaszéki felebbeviteli albizottsága fegyelmi eljárást indított Murády Ámos közgyám ellen, mert egy felebbezésében kemény kritikát mondott az árvaszék eladójának javaslatáról. Murády Ámos 34 éve szolgálja a várost, soha kifogást nem emeltek működése ellen, így érthető feltűnést keltett a fegyelmi eljárás elrendelése. Felkerestük Murády Ámost és megkértük, mondja el az ügy előzményeit. Murády a következőket mondotta:

— Most nem akarok részletesen nyilatkozni. Néhány évvel ezelőtt az árvaszék helyettes elnöke egy kiskoru házacskaifjának a gondozásával bizott meg. En nem mint közgyám, tehát nem mint hivatalos személy, hanem mint aradi polgár vállaltam a megbízatást, de nem szívesen.

— Nemrég 100 korona pénzbírság terhe mellett felszólított a helyettes elnök, hogy terjesszem elő az elszámolást. Ezt meg is tettem, tehát az, mintha engem 100 koronával megbírsagoltak volna, nem fedi a valóságot. Az elszámolást a helyettes elnök nem hagyta jóvá. Ez ellen nyújtottam be felebbezést s bizony erős bockés alá vettem a helyettes elnök kifogásait, kimutatva azok irathatatlanságát. Nem akarok most erről részletesen nyilatkozni. Majd eljön az ideje annak, hogy közölni fogom a nyilvánossággal ennek az ügynek összes p.kantériáit.

— En a felebbezést nem mint hivatalos személy, hanem mint polgár írtam alá. Jogom van a felebbezésben úgy védekezni, ahogy akarok és ahogy tudok. Ezért ellenem nem indítható fegyelmi eljárás. De ha meg is indul ellenem, én nyugodtan nézek elébe, mert teljes tudatában vagyok igazamnak.

UJ KÖNYVEK.

* A jövő évi magyar naptárak Osijeken szereshetők be: Könyv- és papirkereskedők, hírlapelárusítók, tőzsdék, vegyes-áru-kereskedők, vásári árusok, az 1920-iki szokó évre szóló 160 oldalas nagy képes családi naptárt Osijeken (Zupanijska ulica 37-ik szám), a „Testvériség” című dráma-előléki magyar hírlap kiadéhvatalánál szereshetők be, amennyiben az általánosan ismert rendkívüli nagy papírhiány miatt, ez idén csak ezen vállalatnak sikerült magyar naptárakat, — természetesen korlátolt mennyiségben — kibocsátani. Csak viszontelárusítók kaphatnak e naptárakból, míg a készlet tart, kik nagy kedvezményben részesülnek. Távirati cím: Testvériség Osijek I. Ugyanitt, — irászatok részére, magyar és német előjegyzési heti naptárak is beszerezhetők. Egyed-árusítás egyes kerületekre esetleg megkapható.

MOZI.

* Vasárnap az Apollóban és Urániában. Elsőrangú műsor kerül bemutatásra az Apolló színházban. Egy morfinista nő karmai között című rendkívül érdekfeszítő dráma, az Urániában pedig a Halál Sevillában című Asta Nielsen film van műsoron.

* A vörös boszorkány III. az Apollóban és Urániában. Hétfőn folytatja az Apolló és az Urániaszínház annak a monumentális filmnek a bemutatását, amelynek első két része páratlan érdeklődést váltott ki az aradi közönségből. A vörös boszorkányt, az utóbbi idők legszebb és leghatalmasabb filmjének kell tekinteni, amelyhez fogható keveset produkált a filmtechnika. Montepán Xaver izgalmasan lebilincselő hűnygyi regénye kel életre a monumentális filmen. Egy romlott nő lélek motorikus erőként mozgatja a drámai cselekményeket. Csedaszép, hódítóan kívánatos vörös boszorkány mások boldogságának és életének legázolásával éri el ravaszul kieszelt céljait. A harmadik részben csak fokozódik a dráma mese kialakulásának idegfeszítő érdekessége. Az első két rész cselekménye meglepően folytatódik. Csupa izgalom és meglepetés a harmadik folytatás, amelynek kiállítása ép olyan pompás mint az előbbi fejezeteké volt. Pompás felvételben gyönyörködhetünk ez alkalommal is. Megemlítjük, hogy a harmadik rész elején is összefoglaló mesét kap a közönség az első fejezetből így azok is megnézhetik, akik az előbbi részeket nem látták.

Aradi Nemzeti Színház.

Ma, 16-án:

Délután 3 és fél órákor
Sztambul rózsája.

Este fél 8 órákor
Császár és eszázár.

APOLLO URANIA.

Ma, 16-án:

Anyal szeretet. Halál Sevillában.

A szerkesztő távollétében a szerkesztésért

KAROLY JÓZSEF
főel.

NYILTÉR.

Ar ezen rovát alatt közlésekért nem vállalunk felelősséget.

Pacséri Odry Lehel a budapesti opera és nemzeti színház nyugalmazott tagja úgy a maga, valamint az alulírottak, nemkülönben számos rokon ismerős és jébarátok nevében mélyen megtört szívvel tudatja, hogy a felejt-hetetlen jó hitves, illeüleg édesanya, anyós, nagyanya és rokon

Pacséri Odry Lehelné

szül. Moskovszky Irma

a budapesti nemzeti színház volt tagja

folvó évi november hó 14-én, életének 66-ik s házasságuk 47-ik évében hosszas szenvedés után a Mindenható bölcs rendelkezéséhez képest jobbítetre szenderült.

Az Istenben boldornit földi maradványai folvó hó 16-án d. u. 2 órákor fogtak a Kossuth-utca 1. sz. gyász-názból az ev. ref. egyház szertartásai után a helybeli felső temetőben örök nyugalomra helyeztetni.

Pihensége csöndes, drága emléke áldott legyen.

Arad, 1919. november hó 14-én.

P. Odry Zsuzsán fővárosi tisztviselő, P. Odry Árpád a budapesti nemzeti színház művésze, P. Odry Zoltán rendőr tisztviselő, P. Odry Átila a budapesti opera tagja gyermekei. P. Odry Zsuzsáné szül. Koczery Irén, P. Odry Zoltáné szül. Dörner Elíz menyegi, P. Odry Miklós, P. Odry László unokái. Moskovszky Károly mostoha fivére. Ugy-szintén számos más közeli és távoli rokon, a jébarátok és jéismerősök nevében is. 9600

Begzsa Gyula „Kegyelet” dísztemetkezési vállalat Arad, Weitzer J.-utca 7

Rum „Likör

essenziák kaphatók

Erényi Tivadar

Arad, Dobó-utca 3. 6562

Gyerünk csak!

Schwarz Andor, a „Tündérkert” volt üzletvezetőjének a Magyar- és Csiky Gergely-utcák sarkán levő csinosan berendezett

vendéglőjébe,

ahol izléses hideg és meleg ételek, kiváló mekral borok kaphatók pontos kiszolgálás mellett. Minden pénteken halastoy! Minden szombaton dísznóták! 9628

Világítási cikkek szaküzlete.

EISER SANDOR, ARAD

Weitzer János-utca 1. szám.

Raktár: Gáz- és villanycsillárokban, valamint minden ezen szakmába tartozó tüvegárakban.

Elvállal minden e szakmába vágó javításokat, valamint egész lakásoknak villanyvezeték és csengővel való berendezését.

Legszebb névnapj és alkalmi ajándék.

Bármely fénykép után készített eredeti kréta-rajzok 50 koronától, színes aquarellek, pastellek 100 koronától, olajfestmények vászonra festve 400 koronától kezdve. A képek élethű hasonlóságáért és művészies kiviteléért a legmesszebbmenő garanciát vállalom. Tájékek nagy választékban, rámaival 40 koronától. Kiállítás meglekintése díjtalan. 6544

BRAUN arccképfestő

Arad, Asztalos Sándor-u. 2. Képviselek keresztetnek.

Mérlegek, takaréktüzhelyek és kályhák eladó

9628

Bankó és Barsi

diszmulakatosoknál, Kálvin János-utca 5.

Asztalos-műhely áthelyezés!

Ugy a n. é. közönség, miat régi pártfogóm szives tudomására adom, hogy

asztalos-műhelyemet

a Batthyány-utca 66. sz. Műlek-házba (a rom kath. polg. iskolával szemben) helyeztem át. Elvállalok modern polgári szobák, leányka-szobák, konyhaberendezések készítését, antik és egyéb butorok javítását pontos kivitelben jutányos árárt. — További szives pártfogást kér:

Mikolás István. 9624

Ugyanitt eladó egy atrákkocsi loval, egy máza

Boszilkov János

kárpitos és díszítő 6778

Kossuth-utca 66. szám.

(Ozeraóczy cipésszel szemben)

Elvállal minden kárpitos munkákat, u. m. új és használt autómán, divány és matracok átákkítását jutányos árárt.

Legjobban kipróbált vegytisztító szer a törvényesen védett

„Litvánia”

Bármint feltét és posztot rögtön eltávolít

Kapható kisárárt: 6579

Schäfer Henriknél

1 óráig ára: 5 lel — 10 kor.

Ha házat venni,

vagy eladni akar,

forduljon bizalommal

WALLINGER HIRDETŐ

és adásvélt közvetítő irodájához Lázár-utca, ahol kisebb-nagyobb bér- és magánházak vannak előjegyzve. 9624

Marik István

bádogos és vízvezeteki szerelő.

Elvállal minden e szakmába vágó munkák készítését és javítását. :-

Boros Béni tér 7.

(Braun-ház.) 6568

Kefe és ciraksepő-áruk

waggon-tételekben.

Kap- Maár Sándor kefe- és cirak- hatók: Maár Sándor kefe- és cirak- seprőgyárában

Arad, Deák Ferenc-u. 31-32.

Gyári lerakat:

Deák Ferenc-utca 2. szám.

Lőszórt a legmagasabb árárt vesz. 9667

Bérbeadó kisbirtok

Arad határában azonnal bérbe- adó 45 holdas kisbirtok, hozzá- tartozó gazdasági bérbe-lakás- sal, egyéb gazdasági épületek- kel és felszerelésekkel együtt.

Bővebbet: 9624

Szöllősi Ödönnél

Mes-utca 75. szám.

Eladó:

Egy új 20 HP. drezdai gyártmányú „Wohanka” nyersola motor. Egy hatos „Umrát” magánjáró eszépigysznitúra idén nyomatra. Egy öt vasu angol acél eke. Egy új használt „Radial” malom szita koveróval.

Veszek:

Egy közepnagyságu „Cylinder” ma- lom szita. 6587

Kalkó

Arad, Hona-u. 8. sz.

Több oldali felszerítésre tu- datjuk az érdeklődőkkel, hogy

női felső ruha és gyer- mek ruha varrodánkban n uri leányok tanításá!

december 1-től elváll- aljuk Bővebb felvilágosítást

6528

Knézich Károly-utca 3. szám:

ifj. Szathmáry Istvánné és Tea.

Mindennemj

olajmagvat

a legmagasabb árában vásárol

Morvay Dezső

ARAD, Dezső-utca 1b.

Villamos világítás,

csengők és telefonok

szakszerű berendezését elvállalják; javításokat jutányosan készítünk:

Varga és Rosenfeld

villany szerelők,

Andrássy-tér 3. sz.

Telefon 970. sz. 6246

Ajánlunk eredeti angol Sunlight toilette g'lycerint, Glycerin toilette krémeket. Eredeti esomagosoláru carlsbadi-sót, Lysoformot, Terpentín-olajat, Csukamáj-olajat, zabdarát, zab-pelyhet, zablisztot, ruhafestékeket, gyógyczukorkákat, seidlitzport, sü-tőport, vanilont, saheilsavat, Bruns-vattát, kötszereket stb. 6270

Dr. Földes és Fels

Arad.

Páratlan hatása szépitőszor!
ELZA kámfor eréme

2-3-szeri bekenés után tiszta fehér arcvak leaz, szeplő, májfolt, ráncok elmúlnak és szépségüket megtarthatják, épülhetik, névelhetik. Egy tégely ára 8 korona.

Kapható az egyedüli készítőnél
WEISZ ARNOLD
gyógyszertára, Kálvin és Közép-u. sarok.
Kapható még Hazza és Vas drogériákban.

Finom Dessertek,

csokoládé benbonok, valódi Suchard kakaó, svevizi tejescsokoládé, finom csokoládé, piskóta, tejeskemények csak a

Csokoládé Királynál

Forray-utca 2. sz. 9567
Naponta friss virguli csokoládé benbonok.

Aprított tűzifa és faszén

házhöz szállítva kapható. Megrendelhető:
Virág Kálmánnál

ARAD. 6455
Erzsébet körút 69. és Forray-u. 20. alatt.

!! MEGNYILT !!

Modern húsüstölde

Gsernovits Péter-u. 26. sz. alatt.

Külön kőser húsüstölde. 9556

Fagydagánatok
elminőségűsítésére, nagyviszketőségű, biztos megszűntetésére legjobb szer a Frigrin. Ara 1 üvegnek 5 kor.

Hajszőkítő Goldelse
minden hajat aranyszőkére fest, elismert kitűnő szer 1 üveg 8 kor.
Kaphatók: **Hajós Árpád**,
gyógyszertárban 6380
ARAD, Andrassy-tér 22.

Kereskedők figyelmébe!

Ajánlok csak kereskedőknek legolcsóbb árakon: Csokoládé Dessert, marcipán, praline, ligörös, grillage stb. benbonokat, vajás keks.
Különlegességek:
Bánati Eomba,
Bánati Csemege.

Nagy választék karácsonyi eukorkákba
„Danubia“ csokoládé áru és kétszeresült gyár, gyári leltára 6448

Frisch Hermann
Rákóczi-utca 1. szám.

Cirok és napraforgó magot

legmagasabb árban

SZÜCS PÁL

aradi cég vesz
Erzsébet királyné-körút 37.

Figyelem! Komlós Testv. és Muzsay
férfi, fiú és gyermekruha áruháza Forray-u. 8.

Allandó nagy raktár saját készítményű férfi, fiú és gyermekruhákban, gyorsu és szegel szövetekben. Külön mérték utáni osztály. Olcsó szabott árak. Szolid kiszolgálás. 6164

Barkereskedők és szállóirtokos
urak szives figyelmében. 9641

Allandó nagy hordókban minden nagy raktár bors

Ungár József
ARAD, Varjassy Lajos-u. 39.

Schönberger Albert

5415 zsák, zsinog, kötéláru és ponyvák nagykereskedése
Arad, József főherceg-ut 11.

Champoing Poudre
a legkitűnőbb szer
hajápolásra.
Minden külföldi champoingt felülmul. — Ara 2.— korona.

Ha fáj a feje,
próbálja meg
a **ROZSNYAY-féle**
fejfájás elleni
pasztillát.
1 üveg 20.— korona.

Színházi pirosító
(Le Theatre rouge)
már kapható 4.— koronáért.

Kéz- és lábizzadáás
ellen a legideálisabb szer
„Anosmin“ powder ára 6 K.
„Anosmin“ szesz ára 6 K.
Azonnal szárít, szagtalanít. Izzadáást megszünteti.

ROZSNYAY gyógyszerertárában
vezetője: **ASMANY GYULA** gyógyszerész.
Arad, Szabadság-tér és Eötvös-utca sarok. 9471

Villamos világítási, esengő és telefon berendezéseket és azok javítását vállalja
Délvidéki Villamossági Vállalat
Vörösmarthy-utca 3. sz. Telefon 11-31.
Pontos munka! Szolid árak! 9111

ELSŐ ARADI CSILLAR-, FÉMÁRUGYÁR ÉS VILLOMOSSÁGI VÁLLALAT
LENGVÁRY ZOLTAN
ÉS TÁRSAI ARAD.
Gyártelep és iroda: Tökölly Imre-utca 1. Telefon szám 2-46
Mintaterem és eladási osztály: Vörösmarthy-u. 3. Telefon 1131
Sürgőnyeim: Csillárgyár.

Vállalja:
Csillárok Falikarok
Kandeláberek Csuklóspántok
Asztali és éjjeliszek-Ágyvasalások
rény lámpák Fogasok
Butorvasalások öntött Különböző fémdobozok
és sajtolt kivitelben
és az összes fémáru cikkek gyártását a leggyorsabbtól, a legdiszesebb kivitelig, valamint kisebb és nagyobb villamos berendezéseket, motor és dynamo szereléseket és azok tekeresolését ugy helyben, mint vidéken.

Nikkelezés és galvanizálás
az összes elképzelhető színekben.
Saját fémöntöde. 6642
Szolid árak! Pontos munka!

Gőz- és kádfürdő

nagy telekkel és épületekkel, Arad legszebb helyén más vállalat miatt eladó.

Tóth Béla
Arad, Varjassy József-utca 9.

Garai Károly
bátor katonák 5887

Arad, Asztalos Sándor-u. 1-5.
Törvényesen bej. cég. Telefon 773

Eladó gyógyszerertár.

Magyar vidéken, megyeszékhelyen eladó egy 100000 (százezer) K-t forgalmazó gyógyszerertár. 6530

Cimet
a kiadóhivatal tudatja

Több nyelvet beszélő

agilis, a természet, bor szakmában jártas

utazó hivatalnokot keresünk.

„Komoly munkae. 5.“ 6150

Club szivarkapapir, cipőkrém

békebeli gyártmány, csak viszont eladó részére kaphatók. 6510

Mihály és Bruckner cégnél, Széchenyi-utca. Gazdasági bogár mester

keresetek, lehetőleg saját szerzővel. Ugyanott felvételük Diesel motor, villanytelep készítésben gyakori gépek. Irásbeli megkeresést kér: 6513

Uradalmi intézőség
Dombiratos Csanádmegye.

Tökmagot, vadrepce és napraforgó magot, bármely mennyiségben Aradon vagy Elővárosban szállítva állandóan a legmagasabb napi árral vásárol. 6546

Kaufmann Sándor.
Munkácsi-u. 3., földszint jobbra.

ismét forgalomba hoztuk
a hölgyek kedvence és sokáig nélkülözött szépitő anyag, a

HELACITOT
Zsíros alvás (mattesseres) bőr egyenértelműsítés után csodás szép lesz, mert a HELACITOT zsírtalan, ártalmatlan és rugalmas szépit. Ara 5 korona. 2998

Dr. Földes és Hehs
gyógyszerészek ARADON.

Apró hirdetések.

Levelezés.

KÉT behém hit ugyanily két leány tisztességes ismeretséget keresi. Leveleket „Szóko-Barna” jellegre Wallinger hirdetőjébe. (Válasz e lapban kériük jelezni.) 9628

KÉT jegyes levelezni eljuttatni két szellemes, fiatal urileánnyal. Leveleket „Rózmabimbó” jellegre a lapba kériük. 6569

KÉREM azon két fehér blüzes urileányt, kiket „Császár és császár” előadás alatt pártokban a pártokban megcsodáltam, írjanak „Doktor” jellegre a lap kiadóhivatalába. 6570

Házasság.

INTELLIGENS, középkora arisztokratikus ismeretség hiányában férjhez menne 20-30.000 korona hozománygyal, keressék, intelligens, idősebb, ügyes, családtalan urleányt, kinek saját szülei van. Leveleket „Komoly nő” jellegre „Express” hírlapirodába, Bővös-utca 12. 9558

HAZASSÁG céljából ismeretséget keresek háziasan nevelt intelligens, irasolható, 30 éves, önálló fakereskedő vagyis, 100.000 koronát meghaladó évi jövedelemmel. „Mozsmány fantasz mellék-kérdés” jellegrel állított leveleket e lap kiadóhivatala továbbítja. Hivatkozás kérés-től az íradjanak. 6511

Alkalmazás.

TISZTESSÉGES, teljes mindenek, jó fizetéssel azonnal felvétetik. Bathyány-u. 23. I. em. 7009

PUSZTARA gazdasági családban elemi iskolai tanulmányok tanítását keresetlik, ki jól beszél németül. Jelentkezhet Brassó-bet-körtől 32. 6527

INTELLIGENTE junge Frau, ungarisch auch sprechend, sucht Stellung als Stütze der Haushalt oder als Verkäuferin. Anträge unter „Intelligens 25” an die Administration. 6584

KINDERMÄDCHEN mit höherem Lohn wird gesucht. Székelyi-Gasse 3. 6553

NYUGDLIAS CSENDŐR őrmester rak-tárnoki vagy egyéb bizalmi állást keres. Tóth Péter Lipka, Óvár-u. 223. 6552

BOLTLÉANYT ki a német és román nyelvet is bírja és önálló üzlet vezető-és het ért, azonnali belépésre keres, Müller J. és Fia. 6550

INTELLIGENS urileány társalgatási, nevelési, péntárnokai, írodai, vagy építési állást keres. Bírja magyar, német, román és francia nyelveket. Címe Wallinger hirdetőjében Lázár-utca. 9628

PÓZÓNO kis családban jó fizetéssel felvétetik. Cím Wallinger hirdetőjében Lázár-utca. 9624

HAZVEZETŐNÖT vagy mindeneset keres magános házaspár. Cím a kiadóban. 6565

JÓRAVALÓ mindeneset keresek. Beres Béni-tér 10., földszint. 6559

IDŐSEBB URINÓ, ki háztartás vezetését elvállalja, vidékre ajánkosik. Leveleket „Urino” jellegre a kiadóba. 6566

HAROM ÉVI gyakorlati bíró hivatalnoknak vidékre alkalmazást keres, vagy urileánnyal gyermek mellé. Ajánlatokat „Hivatalnok” jellegre a kiadóba kériük. 6557

INTELLIGENS NŐ december hó 1-ére gyógyszerésztársba vagy finomabb üzletbe pénztárnoki állást keres. Ajánlatokat fizetés és munkaidő megjelölésével 25-ig „Pénztárnok” jellegre kiadóba kéri. 6584

JOBB családból való fiatal, tanulónak felvéstek. Csokoládé Király, Ferrei-u. 2. szám. 9567

GYERMEKONDOZÓNÓ nyelvi kánpas fiúcska mellé vidéki városba kerestetik. Bővös-utca 3. 6503

ÜGYES fiatalemberek, hivatalnokoknak felvétetek. Express iroda, Bővös-utca 12. szám. 9553

KÉT nagyobb leányka mellé keresek nap-pal foglalkozásra intelligens iskolázott leányt, zongorázáshoz értő előnyben részesül. Közlebbt Fischer Mór, Bathyány-utca 30., földsz. balra. 6576

FIATAL LEANY bármilyen állást vállalna. Ajánlatokat „Arvaságra jutottam” jellegre a kiadóba kériük. 6575

NEVELŐNŐ, aki korepetitálni tud, intelligens családban 3 gyermek mellé felvétetik. Német nyelv tudása megkívánatik. Családtagnak tekintetik. Cím: Wallinger hirdetőjében, Lázár-utca. 9624

NEMET nevelőnő, azonnali felvétetik. Bathyány-utca 31. sz. 9587

NEGY PÓZÁRIT végzett urileányt keresek remánul beszélőt gyógyszerésztársba való alkalmazásra. Személyes ajánlatok kedden délelőtt 10-12 között. Depandaco, Deák Ferenc-utca 40a., Vértessz. Gyógyászati, Bél, Bihar. 6592

27 ÉVES GAZDÁTSZIT állást keres jamaári belépésre, 5 évi gyakorlati bíró. Gyakorlati nagyobb belterjes gazdaságban szerette. Elvállalja kisebb gazdaság önálló vezetését is. Címeket a kiadóba kéri. 9271

Lakás.

KÉT SZOBA konyha és minden mellék-helyiséggel kiadó, azon esetben, ha az illat egy szoba konyha butort átvész. Érdeklődni Memó-u. 9., pamutgyár mellett. 6577

200 KORONAT adok annak, aki egy szoba konyha lakást szeres a belvárosban. Cím: Wallinger hirdetőjében, Lázár-utca. 9624

3-5 SZOBAS LAKAST teljes berendezéssel megvételre vagy állandó bérlésre keresek. Megkérésért fogadj 8-11-ig a Fehér Kereszt szálloda 1. számú szobájába. 9628

KERESEK a belvárosban butorozott szobát lehetőleg külön bejárattal. Címeket „Tiszta” jellegre Wallinger hirdetőjében és adásvételt követően írodájába Lázár-utca kériük. 9623

ROMÁN ÉS FRANCIÁ érdeklődésben elegáns butorozott elő emeleti u. cal szobát ad intelligens nének urileánnyal. Részlet felvilágosítást szívesen ad. Házir. drogeria. 6507

KERESEK urileánnyal elegáns butorozott szobát, esetleg ellátással. Cím a kiadóban. 6514

Vétel és eladás.

ELADÓ karakói muff, bes és más ruhá-szemű Bathyány-u. 38., I. emelet. 9567

ELADÓ 4 asztalos gyalupad felszerelés-sel és két billiárd-asztal. Ugyanazt egy nagy pincsehelyiség kiadó. Haaszinger-utca 5. sz. 6580

KÉT NAGY GYAPJU KENDŐ és 12 darab damasz törülköző eladó. Bathyány-utca 27. sz. Schwarz. 6568

NAGY SZÖNYEG, márványlapok eladók. Kálmán-utca 8. emelet. 9628

NAGY festett láda eladó. Rubinstein szállítási iroda. 6567

PINOM ékszer, antik és modern, új kázmunka divány párnák, futó, terítő, eszika eladó. Bathyány-u. 2. 6583

NŐI és gyermek tállak, cipő eladó. Orosz-u. 14. 9652

TELJESEN ÚJ KOSZTUM, egy férfi tállak és több férfi ruha eladó. Cím Kassa-utca 20. sz. 6564

ELADÓ ÚJ ZONGORA, kiválóan erős szerkesztéssel, Kolumbán-tér 8. földszint. 6589

KIFOGASTALAN FRAKK jutányosan eladó. Könyök-utca 5. udvarban hámszer-téren. 6583

KÉT KÉZIMUNKA ablakfüggöny és két olajfestmény eladó. Csiky Gergely-utca 3. 6501

MALOMKÖVET és más malomberendezési gépeket megvételre keresek. Braun fakereskedő, Ujmikolaka. 6449

5-6 ÉVES Sugyermeknek való órák színt sbeviot ruha eladó. Bathyány-u. 28., I. e. 7061

3 DRB. falkocsi és nagyobb mennyiségű süti való elk. eladó. Kürtösi-ut 31. szám. 6526

SÜRÖSEEN megvételre keresek egy 16 hárdró kutyt. Soltz, Báthory-u 45. 6528

ELADÓ egy pár szép antik fagegy briliáns függő, egy nagy 3 ajtés tükörbe-tetes előszoba szekrény. 1 nagy masszív speisz polc. Bővös-utca Tabajdi-utca 1. sz., I. em. 6539

EGY teljesen jékarban lévő könnyű és a melletti meleg mosómedve utazó bunda eladó. Cím Ormai Kálmán, Opáles 7. ház-szám. 6532

EGY balkaros szuster gép azonnali megvételre kerestetik. Szabadság-tér 10. 6543

EGY jó hangu pedálos cimbalom him-zett terítővel, székkel eladó. Varjassy Lajos-u. 23. 6540

EGY elegáns frakk és egy finom sző-vetű szalenditány eladó. Kádár uriszabó, Salacs-utca. 6545

ELADÓ 2 drb. teljesen felszerelt olaj-magtró-hengeres, 1 drb. Schuttl-wart-féle 8-as számú oszvos tengeri da-ráló gép és 8 drb. 8-as számú 4 mm-lyukbőségű marott tricour henger áthuzat. Schilling-gépművelő, Erdőhegy. 6547

ORVOSI MŰSZEREK eladók. Cím a kiadóban. 6554

ELADÓ egy szundlaifer és egy könnyű strákocsi, továbbá egy jóforgalmu cuk-rúzsda vidéki városban szintén eladó. Érdeklődni Neuman Samu-ut 70. 6549

ÉRTESETJÜK a nagyérdemű közön-séget, hogy közkedvelt Vaxilia pótlókat, a VANILON-t innét forgalomba hoztuk. Dr. Földes és Heke gyógyszerészek Arad. 6878

TELJES KÖNYVTARAKAT és egyes műveket vásárol. Miazarva könyvkereke-dés. Deb-utca. 6453

ZENÉLŐ AUTOMATA jékarban lévő el-adó. Beres-utca 15. 9621

EGY divates új szőrmé kabát eladó. Bő-vös-utca 4., földsz. jobbra. 6508

BOROS ÜVEGEKET magas áron vesz. Déry Gusztáv, a városkaszával szemben. 6516

ÉVEN FELÜLI yerksihrei tonyészkat megvételre keresek. Gress, Zoltán-u. 2. 6429

JÓKARBAN LÉVŐ varrógép és citara eladó. Lipót-utca 2. 6476

Ingatlan.

MAGÁNHAZAK és bérházak elfoglalható lakással eladók. Házaknak eladását és vételét követik: Tóth Béla, Varjassy József-utca 9. 6463

FOLD eladó 7 és 16 hektarális held az aradi határban a Gábor-dűllőben. Tóth Béla, Arad, Varjassy József-utca 9. 6464

KISEBBSZERŰ magánház istállósával, kert-tel, gazdasági helyiségekkel, eladó. Soga, Vas Gereben-u. 18. 6588

JÓKARBAN LÉVŐ 2 szoba, előszoba, mellékhelyiségekkel és nagy konyha-kertből álló ház szabadkiszől eladó. Bő-vös-utca felvilágosítás szereskedő Munkási Mihály-utca 3. sz., I. em., 23. ajtó szám alatt. 6541

ELEGÁNS villa Ópáleson villanyos meg-állással, kiváló kerttel, szőlővel, eladó. Cím a kiadóban. 6539

ELADÓ HAZ a belvárosban nagy ber-pincével, előnyös feltételek mellett. Ber-esényi Miklós-utca 18. 6543

KÉT MAGÁNHAZ kerttel, elfoglalható lakással eladó. Virág-utca 18. 9623

ARAD EGYIK FOUTVONALAN több szobahelyiséggel és szőlővel bíró ház, nagy telekkel, mely ipartelepnek is alkalmas, eladó. Bővös-utca Zákán János listüzletében, Beres Béni-tér 9. 6458

A WESSELENYI-UTCABAN azolida 1 épített félemeletes, háromszobás magán-ház előnyösen eladó. Csak komoly ref-ektánsok érdeklődjenek a kiadóban. 6501

MÁGYARADON három holdas szép fekvésű szőlő eladó. Lippart, Furgly Lajosné-u. 98. 6558

FURGLY LAJOSNÉ-u. 24. az ház nagy kerttel eladó. 6573

ZSIGMONDHÁZA 90b. számú modern előcsobás háromszobás magánház, rőktőn lakható háromszobás urikényelmű lakás-sal, kedvező feltételek mellett eladó. 9622

ELADÓ HAZ Gáiban Uj- és Huszár-utca sarkán 2 nagy portával és szőlővel, azonnal eladó. Bővös-utca ugyanott Ilka Sebőnél. 9567

MAGÁNHAZ modern, minden komforttal berendezve, a városkása közelében, 7 szoba, konyha, fürdőszoba és mellék-helyiségekkel áll, részben azonnal elie-gelhető lakással, elköltözés miatt eladó. Tóth Béla, Varjassy József-u. 9. 6465

Üzletek.

ELADÓ vállalat fele része, amely minden munka nélkül évi 30.000 koronát jöve-delmel, ára negyven ezer korona. — Zsigmondháza egy gazdasági alkalmas négy lakásból álló egyszerűbb ház, ára harmincezer korona. — Egy emeletes ház Ujaradon, ára háromszázhet-ven ezer korona. — Kiadó hat szobás urileány Ujaradon, évi bér négyezer korona. Érdeklődni Express, Bővös-u. 12. 9556

Ellátás.

EBÉD és vacsora, esetleg csak ebéd kosztra felvétetik három férfi 1-óra. Érdeklődni Török Ignác-u. 1a., kapunál balra. 6574

Oktatás.

KÖZÉPISK. MAGANTANULÓK, esetleg a temesvári zsidó lyceumban teendő viz-gálatra is felelősséggel előkészítetnek. Ir. fiúinternátus, Chorin Aron-u. 1. 6581

Külféle.

JÓSZOLNI astrologiával csak Stampff bé-vészmester képes. Mikos Kelemen-u., ís-telep. 6571

ÖRÖKBEN AJANLKOZIK egy jómódú családian párhas 4 gymnasiumot vég-zett 15 éves kath. fiú. Címeket a ki-adóba kéri. 6512

PÉNZKÖLCSÖNÖKNT kérszpenzen há-sakra és földre 48 óra alatt közvetíték. Tóth Béla, Varjassy József-utca 9. 6468

KÉT INTELLIGENS urileány jól jöve-delmelző vállalatok ely két független urileány ismeretséget keresi ki hajlandó volna 20-25.000 korona tékával a vállalatokhoz garancia mellett társulni „Biztos jövő” jellegre. 6531

400 KORONAT fizetek annak, ki a vá-rosi kávéházban elvessett téli kabátomat visszahozza. Schwarz Béni, András-sz-tér 3. 6551

Aranyművesek figyelmébe!

Berger Márkus nevű galiciái aranyműves segéd több értékes tárgy alkakasztása után megszökött. Nyomra vezetik 1000 korona jutalom-ban részesülnek. 6498

Sándor ékszerész, Nyiregyháza.

32 éves

intelligens, kereskedelmileg kép-zett fiatalember, perfekti ma-gyar, német és román levelező 6564

állást keres.

Címeket a kiadóba kéri.